

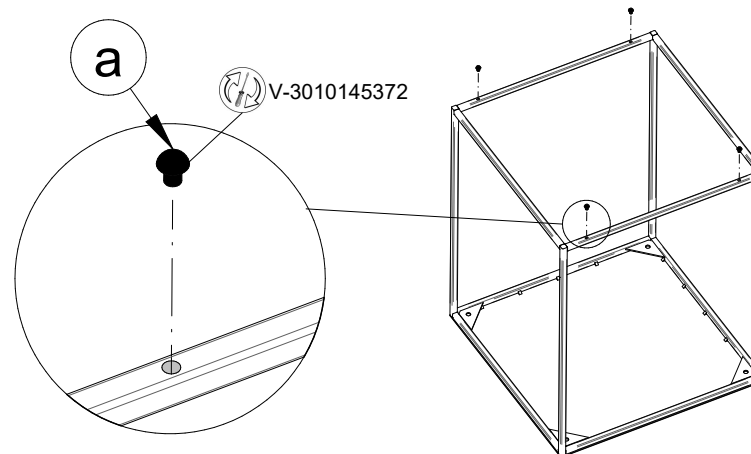
a x n°4



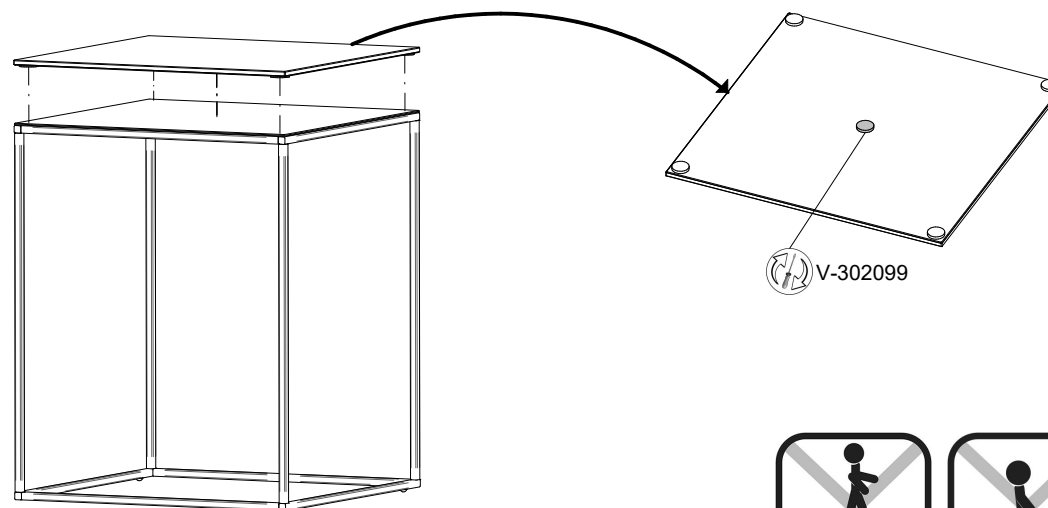
- I Pezzo di ricambio.
- GB Spare part.
- D Ersatzteil.
- F Pièce en échange / s.a.v.
- E Repuesto

- I Prima di iniziare il montaggio, identificare tutti i componenti con l'aiuto delle istruzioni.
- GB Before starting to assembly, please identify all components .
- D Vor der montage, sind die einzelteile anhand der montageanleitung zu identifizieren.
- F Avant de débuter le montage, identifiez tous les composants a l'aide de la notice.
- E Antes de iniciar el montaje, identifique todos los componentes con ayuda de la nota.

CS/5119-S
 CS/5119-SC
 CS/5119-M
 CS/5119-MC
 CS/5119-L
 CS/5119-LC
 CS/5120
 CS/5120-C



CS/5119-SC
 CS/5119-MC
 CS/5119-LC
 CS/5120-C



H-A 5119 01 00-1

COMUNICAZIONI AL CLIENTE

LA PRESENTE SCHEDA PRODOTTO DEVE ESSERE CONSEGNATA AL CLIENTE UNITAMENTE ALLA MERCE ACQUISTATA

Tavolino - Consolle: 'Thin'
Modello: CS/5119-5120

Materiali
Metallo verniciato
Istruzioni d'uso

Conservare queste istruzioni per futuro utilizzo

Il prodotto non è adatto ad uso esterno

Carico massimo applicabile uniformemente distribuito sul piano:

20 kg

In caso di spostamento del tavolino sollevarlo adeguatamente

Non salire sul tavolino

Il contatto delle superfici del prodotto con corpi caldi può danneggiare il materiale

Per interventi di straordinaria manutenzione o di riparazione rivolgersi al rivenditore di fiducia

Una volta dismessi il prodotto o i suoi componenti non vanno dispersi nell'ambiente, ma conferiti ai sistemi pubblici di smaltimento rifiuti

Consigli di manutenzione

I liquidi rovesciati devono essere assorbiti immediatamente con un panno pulito e asciutto

Per la pulizia delle parti in metallo, utilizzare esclusivamente prodotti specifici

Non usare prodotti abrasivi

La Calligaris S.p.a. declina ogni responsabilità derivante da un uso improprio dell'oggetto sopra descritto

CUSTOMER INFORMATION

THIS PRODUCT LIST MUST BE DELIVERED TO THE CUSTOMER TOGETHER WITH THE PURCHASED MATERIAL

Small table - Consolle: 'Thin'
Model: CS/5119-5120

Materials
Lacquered metal
User instructions

Keep these instructions for further use

The product is not suitable for outdoor use

Maximum weight bearing on the top (with equally distributed weight):

20 kg

When moving the small table, make sure that it is lifted properly

Do not climb on the small table

Contact with hot items can damage the surface

For major maintenance or repairs, consult the retailer

Once the product or its components are no longer used, make sure that they are disposed of correctly through the public waste disposal services

Maintenance recommendations

Any spills should be wiped up immediately with a clean, dry cloth

To clean metal parts, use products that are specifically for metal

Do not use abrasive products

Calligaris S.p.a. disclaims any responsibility deriving from incorrect use of the above mentioned object

MITTEILUNG AN DIE KUNDEN

DIE VORLIEGENDE KARTE MIT DEN TECHNISCHEN DATEN DES PRODUKTS IST DEM KUNDEN ZUSAMMEN MIT DEM EINGEKkauFTEN PRODUKT ZU ÜBERGEBEN

Tischchen - Consolle: 'Thin'
Modell: CS/5119-5120

Materialien
Lackiertem Metall
Gebrauchsanweisung

Diese Gebrauchsanweisung bitte aufbewahren

Das Produkt ist für die Außenanwendung nicht geeignet

Maximale Tragfähigkeit bei verteiltem Gewicht:

20 kg

Zum Verschieben des Tischchens, dieses entsprechend anheben

Steigen Sie nicht auf das Tischchen
Um Schäden vorzubeugen, verhindern Sie bitte den Kontakt der Oberflächen mit heißen Gegenständen

Wenden Sie sich für außerordentliche Wartungsarbeiten oder Reparaturen an den Händler Ihres Vertrauens

Wenn das Produkt oder seine Komponenten keine Verwendung mehr findet, dann muß es entsprechend über öffentliche Müllsysteme entsorgt werden

Wartungshinweise

Verschüttete Flüssigkeiten müssen sofort mit einem sauberen und trockenen Tuch entfernt werden

Verwenden Sie zur Reinigung der Metallteile ausschließlich Produkte, die speziell für Metall geeignet sind

Benutzen Sie keine Schleifmittel

Die Calligaris S.p.a. übernimmt keine Haftung bei unsachgemäßem Gebrauch des Produkts

COMMUNICATIONS AU CLIENT

LA FICHE PRODUIT DOIT ÊTRE REMISE AU CLIENT AVEC LA MARCHANDISE

Petite table - Consolle: 'Thin'
Modèle: CS/5119-5120

Matériaux
Métal verni
Instructions

Garder soigneusement ces instructions

Le produit n'est pas prévu pour l'extérieur

Poids maximal applicable à distribuer uniformément sur le plateau:

20 kg

En cas de déplacement la petite table doit être soulevée et non trainée au sol

Ne pas monter sur la petite table

Le contact de la surface du dessus avec des corps chauds peut endommager le matériel

Pour toute intervention d'entretien extraordinaire ou de réparation, contacter le revendeur

A la fin de son utilisation, le produit ou ses éléments ne doivent pas être abandonnés dans l'environnement, mais déposés auprès des centres de traitement et d'élimination des déchets

Conseils d'entretien

Les liquides renversés doivent être absorbés immédiatement avec un chiffon propre et sec

Pour le nettoyage des parties en métal, utiliser exclusivement des produits spécifiques pour le métal

Ne pas utiliser des produits abrasifs

Calligaris S.p.a. décline toute responsabilité en cas d'utilisation erronée de l'objet indiqué ci-dessus

COMUNICACIONES AL CLIENTE

LA FICHA DE PRODUCTO DEBE ENVIARSE AL CLIENTE JUNTO A LA MERCANCIA

Mesita - Consolle: 'Thin'
Modelo: CS/5119-5120

Materiales
Metal lacado
Instrucciones de uso

Conservar las instrucciones para un utilización futura

El producto no es apto para el uso en exteriores

Peso máximo aplicable distribuido uniformemente sobre el plano:

20 kg

En caso de traslado de la mesita levantarla adecuadamente

No subirse sobre la mesita

El contacto de la superficie del producto con cuerpos calientes puede degenerar el material

En caso de reparaciones o de mantenimiento extraordinario dirigirse al comercio vendedor

Cuando se deseché el producto utilizar los canales apropiados

Consejos de mantenimiento

Los líquidos derramados deben ser absorbidos inmediatamente con un paño limpio y seco

Para la limpieza de las partes metálicas, utilizar exclusivamente productos específicos para el metal

No usar productos abrasivos

Calligaris S.p.a. declina toda responsabilidad derivada de una utilización inapropiada de los objetos arriba descritos